Nations Unies S/PV.6673



Conseil de sécurité

Soixante-sixième année

Provisoire

6673^e séance Vendredi 2 décembre 2011, à 15 heures New York

 Président :
 M. Churkin (Fédération de Russie)

Membres:Afrique du Sud.M. CrowleyAllemagneM. Berger

Bosnie-Herzégovine..... M. Barbalić M. Garcia M. yang Tao M. Alzate M^{me} DiCarlo États-Unis d'Amérique.... M. Araud Gabon M^{me} Bongo M. Kumar M. Salam Nigéria..... M. Amieyeofori M. Cabral Portugal.... Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord . . . M. Parham

Ordre du jour

La situation en Libye

Rapport du Secrétaire général sur la Mission d'appui des Nations Unies en Libye (S/2011/727)

Ce procès-verbal contient le texte des déclarations prononcées en français et l'interprétation des autres déclarations. Le texte définitif sera publié dans les *Documents officiels du Conseil de sécurité*. Les rectifications ne doivent porter que sur les textes originaux des interventions. Elles doivent être indiquées sur un exemplaire du procès-verbal, porter la signature d'un membre de la délégation intéressée et être adressées au Chef du Service de rédaction des procès-verbaux de séance, bureau U-506.

Merci de recycler

La séance est ouverte à 15 h 10.

Remerciements au Président sortant

Le Président (parle en russe): Étant donné que c'est la première séance du Conseil de sécurité pour le mois de décembre 2011, je voudrais saisir cette occasion pour rendre hommage, au nom du Conseil, à S. E. M. José Moraes Cabral, Représentant permanent du Portugal, pour la manière dont il a présidé le Conseil de sécurité pendant le mois de novembre 2011. Je suis certain de me faire l'interprète de tous les membres du Conseil en exprimant notre profonde reconnaissance à l'Ambassadeur Moraes Cabral pour le grand savoir-faire diplomatique avec lequel il a dirigé les travaux du Conseil le mois dernier.

Adoption de l'ordre du jour

L'ordre du jour est adopté.

La situation en Libye

Rapport du Secrétaire général sur la Mission d'appui des Nations Unies en Libye (\$/2011/727)

Le Président (parle en russe) : En vertu de l'article 37 du règlement intérieur provisoire du Conseil, j'invite le représentant de la Libye à participer à la présente séance.

Le Conseil de sécurité va maintenant aborder l'examen de la question inscrite à son ordre du jour.

Les membres du Conseil sont saisis du document S/2011/752, qui contient le texte d'un projet de résolution présenté par l'Allemagne, les États-Unis d'Amérique, la France, le Liban, le Portugal et le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord.

J'appelle l'attention des membres du Conseil sur le document S/2011/727, qui contient le rapport du Secrétaire général sur la Mission d'appui des Nations Unies en Libye.

Je crois comprendre que le Conseil de sécurité est prêt à voter sur le projet de résolution dont il est saisi. Je vais maintenant mettre aux voix le projet de résolution.

Il est procédé au vote à main levée.

Votent pour:

Bosnie-Herzégovine, Brésil, Chine, Colombie, France, Gabon, Allemagne, Inde, Liban, Nigéria, Portugal, Fédération de Russie, Afrique du Sud, Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, États-Unis d'Amérique

Le Président (*parle en russe*) : Le résultat du vote est le suivant : 15 voix pour. Le projet de résolution est adopté à l'unanimité en tant que résolution 2022 (2011).

Le Conseil de sécurité a ainsi achevé la phase actuelle de l'examen de la question inscrite à son ordre du jour.

La séance est levée à 15 h 15.

11-61800